





住戶一室者莫如華區。詎知本市西區。其擁擠較華區尤加數倍。此處屋宇。有等五六家人共居一宅。其宅內之房祇得八九間。獨惜吾等無權力。勒令其分屋。...

板廠火燒 昨禮拜二朝早五點。市關美士之板廠。不戒於火。致兆焚如。據其東主在埠接到消息云。火起時為該廠看更人察覺。...

瑣聞彙錄 印度人溫企巴。寓都士街西一百二十九號。于禮拜三被匪囚入屋內。竊去銀一夾。且置火於地。...

照錄中華會館啟事 啟者本會館為是屆職員任滿。經于月之五號佈告外。另專函請各團體公舉新職員。...

加屬新聞 茲將各邑選定新職員表列 馬山正任人員徐春華曹桂芳蘇煥禧宋良弼陳道之。...

新例頒行各商注意 現令各稅務分局。增置蓋稅票之小機。以便各商備用。

至各商領此小機。不需分文。惟轉領牌照。則用銀二元。此例既已頒布。訂於本月十一日實行。...

提審悍犯擊斃巡差 滿地可廿七號電。西人亞連高路文。在二地因犯行使偽幣案。已判監禁兩年。...

回祿下巡於中區 溫地廿七號電。本省之碼頭列。即南之布蘭頓僅三十英里。於禮拜日朝早。忽然焚燬。...

隨材禁使 柯京廿八號電。本處法官多靴地氏。定于禮拜二日前赴占尼調重地萬國聯盟團會。...

潔身防禍遺缺選材 溫地廿八號電。坎屬工務局書記人員。...

各國新聞 華盛頓省巴鈴欠廿八號電。意人占市碼士。乃溫哥華意領事之子也。...

招工廣告 啟者現宜僱用一華人為長年當園工。...

招頂廣告 啟者雲南廣東街門牌二十二號。...

籌捐廣東公醫院公舉勸捐員表列 廣東公醫院代表李樹芬。...

茲將各善士捐款開列 林德昭 捐銀五百員。...

承受茂新園 啟者亞利打省卡技利茂新園。...

馬金堂取到第二期公債 股銀芳名列後 雲高準 鴻本三百員。...

城埠達權總社初選新任職員 社長 林立榮。...

生意招頂廣告 小號開設在四號街門牌貳千零二號。...

吳亮廣告 啟者弟有自由車出賃。...

雲埠達權社催收月費啟事 本社成立以來。凡屬社員。...

致公總堂 茲將收到助赴紐約親會代表經費續列。...

致公總堂 茲將收到助赴紐約親會代表經費續列。...

致公總堂 茲將收到助赴紐約親會代表經費續列。...

致公總堂 茲將收到助赴紐約親會代表經費續列。...

致公總堂 茲將收到助赴紐約親會代表經費續列。...

# 不喪藥房

本藥房在美洲金門都板街門牌五百四十三號開張包醫花柳毒症內外科不論遠年近日之症定能包醫全愈親自診治可將該症詳細列明付來取約定當從速訂約付上俾患症者早得全愈焉

- 補腦壯陽丸 每盒五元
- 補腎壯陽丸 每盒五元
- 補血壯陽丸 每盒五元
- 補氣壯陽丸 每盒五元
- 補神壯陽丸 每盒五元
- 補精壯陽丸 每盒五元
- 補髓壯陽丸 每盒五元
- 補腦壯陽丸 每盒五元
- 補腎壯陽丸 每盒五元
- 補血壯陽丸 每盒五元
- 補氣壯陽丸 每盒五元
- 補神壯陽丸 每盒五元
- 補精壯陽丸 每盒五元
- 補髓壯陽丸 每盒五元
- 補腦壯陽丸 每盒五元
- 補腎壯陽丸 每盒五元
- 補血壯陽丸 每盒五元
- 補氣壯陽丸 每盒五元
- 補神壯陽丸 每盒五元
- 補精壯陽丸 每盒五元
- 補髓壯陽丸 每盒五元
- 補腦壯陽丸 每盒五元
- 補腎壯陽丸 每盒五元
- 補血壯陽丸 每盒五元
- 補氣壯陽丸 每盒五元
- 補神壯陽丸 每盒五元
- 補精壯陽丸 每盒五元
- 補髓壯陽丸 每盒五元

**名醫妙藥 立見全愈**  
 啓者弟前染梅毒之症四肢無力腰刺痛雙耳常鳴夜多小便失流虛瀉瀉事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買友發藥房補血丸一樽服之今已病癒全愈感其再再之恩無以為報特將此藥介紹與病者知所問津焉  
 士加古埠新街新街新街新街  
**花柳症 天下無雙**  
 啓者予前染花柳之症遍身疥癩遍身癢癢四肢骨軟屢治未愈後付銀五元取永發藥房自製花柳丸一樽服之果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花柳丸也予感先生厚恩謹將此藥介紹與病者知所問津焉  
**壯陽長天丸 真係有功效**  
 劉小初先生患虛弱症者余因先天不足向來身體多病自發以來因事不舉色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動艱難形容枯槁屢服中西藥全無功效後到先生處方脈而先生者余取壯陽長天丸服之連服一樽今已病癒全愈余多謝先生之恩故特介紹與病者知所問津焉  
 金山大埠新街黃飛虎藥房

**如意餐館**  
 醞造聖賢 四時既知所願 珍窮水陸 諸君適意類來 況乎素餐之譏諍無聞 適館之深情宛在 茲當新張伊始 特聘上等廚師 以供嘉客所求 雅士高人 筵肯適我 本主人下榻以待  
 舖在卡路街五四三號開市 如意館主人啓

**均利號**  
 本號有頂靚魚頭灰發售 四時菜蔬生菓麥穀麥米麥糠 專做發行零沽  
 諸公光顧 請留意焉  
 司理人馬愷啟  
 QUON LEE Co.  
 626 Main St.  
 VANCOUVER, B. C.

**廣裕隆**  
 KWONG YEE LUNG CO.  
 137 Pender Street East  
 Phone R.F. 785  
 VANCOUVER, B. C.  
 本號厚集大資本開設在片打街東門牌一百三十七號專辦祖國大宗油米京果海味蘇杭雜貨麥茸牛熟藥材日逐必需之貨品種種色色樣樣俱全發行零沽價格相宜遠近諸君光顧備極歡迎幸留意焉  
 本號(講線)四七七八五  
 司理關崇頤 頤全啟

**新發明戒烟藥又出世**  
 啓者鄙人親臨加國多年所秘製之戒烟藥水其功效非常久為該中人所推許屢蒙貴客購買戒烟斷癮者大不乏人今製之藥水効力較前加倍敢信戒斷更為神速兼無痛苦而發生故特報告知如貴客欲買者請向下列門牌之藥房來必迅速付上決無阻礙  
 藥水價目 大樽一圓 小樽二角  
 每打購買 格外計平 郵費每打一元五角 買者自便  
 代售處 雲南廣萬生 協勝公司 城內三合公司  
 總發行所民智牙科醫舍  
 藥房 生  
 Kwong Man Sang 218 Keefer St. Vancouver, B. C.  
 Hip Sing Co. 286 Pender St. VANCOUVER, B. C.  
 兼領各種之牙價甚相宜 本醫舍電話矢無八一四五  
 民智門牌六百廿八號 醫學士雷夢熊啓

**嶺南酒樓 重修開市**  
 嶺南酒樓。不少奇情于杯酒。南方佳客。偏多取樂于名茶。况際茲春色繁華。正名士買醉之候。幸光緒麗。是雅人消遣之時。本樓現加意修飾。煥然一新。廚師精巧。極品珍海錯之奇。侍女嫻雅。盡心悅神怡之樂。茲擇三月十號開市。(即禮拜三日)深望愛僑胞。留心賜教。各極歡迎。謹此奉告。  
 中華民國九年 三月吉日 嶺南酒樓主人謹啓

**利 HUNG LEE & CO.**  
 Po. Box 1416 61 Pender St. E.  
 Phone Sey. 4053  
 Vancouver, B. C.  
 象米豬宰製風腸臘味其味香甜適口大為顧客讚美如蒙光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰 諸君留心焉  
 誠線詩磨 四〇五三  
 司理人鄭華照謹啓

**恒恒 照記**  
 恒恒 照記 HUNG LEE & CO.  
 Po. Box 1416 61 Pender St. E.  
 Phone Sey. 4053  
 Vancouver, B. C.  
 本藥房專辦山油糖茶米菓海味蘇杭雜貨及各什貨俱全并辦鮮金豬牛肉豬肉牛什四。風菜各樣罐頭等項。客刻以自

**嶺南酒樓 重修開市**  
 嶺南酒樓。不少奇情于杯酒。南方佳客。偏多取樂于名茶。况際茲春色繁華。正名士買醉之候。幸光緒麗。是雅人消遣之時。本樓現加意修飾。煥然一新。廚師精巧。極品珍海錯之奇。侍女嫻雅。盡心悅神怡之樂。茲擇三月十號開市。(即禮拜三日)深望愛僑胞。留心賜教。各極歡迎。謹此奉告。  
 中華民國九年 三月吉日 嶺南酒樓主人謹啓



士農工商終歲勤動 真思想  
 操作 賴精神為之作用也 思想  
 過度 作疲勞 定為念損之起  
 點 若仍放蕩 骸迷戀夜也  
 固有之精神破耗 旋如遺洩頻

弱身鳴眼花 腰痛肢疲 尋病狀相 繼而發生

英海外僑梓 如有此弊 既  
 銷磨于前 速圖補救于後  
**我必補救**  
 每料廿四元 半料十二元 小半料六元 半小料三元 每盒一元  
 總發行所大埠新街新街新街新街

KAYSANG COMPANY  
 843 Clay Street  
 San Francisco, Calif.  
 總發行所大埠新街新街新街新街



### 祖國新聞

#### 唐繼堯雄心勃發

唐繼堯自陝西亂後，繼以陳炯明及在桂粵滇軍之勝利，雄心愈覺勃勃。特催令李烈鈞星夜到渝，趕召川滇黔軍事秘密會議，已議定三省聯軍組織法，并決由川稅項下撥六百萬元以充戰費。已命令柏文蔚為攻鄂總司令，黎天才為左翼副司令，藍天蔚為右翼副司令，李烈鈞親率川中各部為後隊，進窺鄂西，分攻鄂西，分攻陝隴。並派委豫軍總司令熊夢飛赴湘，面謁譚延闓商洽，為一致之行動，以冀鄂師武漢云。聞中央已接駐川滇探訪委員之報告，武昌王巡閱使及宜昌王都慶均已迭電中央告急，請示機宜云。

#### 張傳曲將同案辦理

日前在津捕拿之軍事犯張樹元，及曹省長扣留之嫌疑犯傅良佐，由吳師長戰時俘獲之曲同豐，因未得中央及曹之意見，刻均在津拘留，未能審判。頃據軍界消息，總統對於此案，已與曹張洽商，將各犯解京，由中央軍事裁判所審理。又一說吳光新劉詢亦將同案辦理，并有嚴辦之說云。

#### 福建籌辦國貨陳列所

本會現正籌辦第二次國貨陳列所，期間以一月為限，定於重慶節前開幕。滬上工廠林立，製造國貨，自必日新月異，敬祈貴會代為徵集，送贈本會，所有品物，一閉會之日，即行送還。再本會於陳列所外，另設臨時販賣場，出品人欲兼販賣者，請即一並函知本會為荷。

#### 王揖唐等像片到滬

上海函：上海地方檢察廳，昨發布告云：案奉江蘇督軍省長公署會字第十五號訓令，內開案准京畿衛戍總司令部，咨送王揖唐、方樞、光雲錦、康士鐸、鄭萬瞻、臧蔭本、張宣等像片，希務通緝等因。准此，查王等八人，於九月九日，恭奉大總統令，業經通緝在案，即便轉飭所屬，一體緝拿，飭獲解究此令等因。計發像片到廳，奉此。除分函本埠各機關，一體查緝外，合行將像片粘貼，佈告人民，一體知悉。計粘像片一張。

#### 劉存厚佔領成都之京訊

北京順天時報載：據重慶十日拍出發報云：劉存厚以一部隊，于五日佔領成都。雲南軍因援應亦于是日起到成都。遂未能恢復。退至成都之南方簡陽方面云。又成都之北方蘇陽方面，有雲南軍之說，信疑未詳。原先在湖南方面之雲南軍，擬派遺為四川方面之應援軍而行動者，嗣因策慮廣東方面陳炯明軍，擬中止四川行動而南，刻已停止於辰州方面云。

#### 新張廣告

僑情悉愜，宴會堪娛。載詠授餐，與歌適館。踵門者皆僑界之士。沽春者為宴樂之人。餐霞洞裡，借問如何。館設卡路街五五二號。本館開辦以來，蒙諸君光顧，無任感荷。現為擴充起見，特聘上等廚師，烹飪精美，菜式新奇。歡迎各界人士，隨時光臨。電話：二一五五。

#### 隆昌英

Ying Chung Lung & Co.  
549 Cormorant Street  
P.O.B. 514 Victoria

本號在溫哥華卡盧街開張已閱十有餘年，所有金器首飾等件，莫不異常精緻，久蒙各界僑胞信仰，心坑上仍承及週知。特登廣告，希為留心光顧是盼。

#### 招頂廣告

啟者本市九街西門牌五百零九號合成公司，係辦西瓜菜及西人雜貨生意，今有事他適，願將全盤生意貨物出頂與人。如有合意者，請到本店面議，定當從廉收回頂價也。一千九百二十九年十月廿五號 合成公司啟

#### 承頂廣告

啟者片打街門牌二二八號品香齋餐館，原日係司徒文和司徒文恩兩兄弟經營，現因司徒文和兄弟另有他圖，願將全盤生意及名下之股權，與全件四人承受。於十一月拾號交易，如逾期不交，自轉承以後，概不置理。此佈。司徒文和司徒文恩啟

#### 卡技利羊毛織造公司廣告

本公司開張多年，專辦大幫上等全羊毛織造男女各色窄結衫，發行價廉物美。如各埠同胞欲買窄結衫，我同胞最合用之數，數為(二十八)(二十六)并(二十四)每件價銀十三元五毫，請寫明號數款式，照西字門牌付來，定必快捷妥當。所有交易一律由(都都)倘貨到步請即試驗，如不合用原銀奉回，祈留心光顧是所厚望。弟何林啟

#### 麗生金銀首飾

LAI SANG CO.  
432 Carrall Street  
P. O. Box 586  
VANCOUVER, B. C.

本號在溫哥華卡盧街開張已閱十有餘年，所有金器首飾等件，莫不異常精緻，久蒙各界僑胞信仰，心坑上仍承及週知。特登廣告，希為留心光顧是盼。

#### 各種民刑訴訟繙譯

何盈基  
李給民  
宋良弼

英文通信住址 如左  
701-702 Holden Bldg.,  
16 Hastings, St. E.  
Vancouver, B. C.  
電話：詩摩二一零

#### 秘真先生 醫述神妙

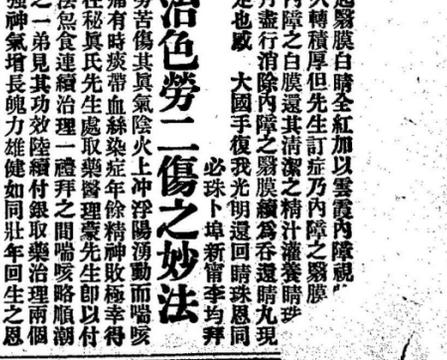
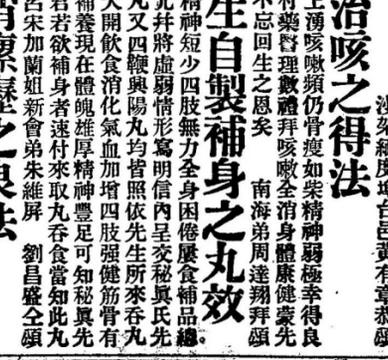
弟染花柳之症，醫理十餘年，常醫不效。但其全身痛楚，難當加以皮外時，時時痛楚，痛楚難言。幸得秘真先生診治，服藥後，痛楚即止。其神效如此，誠非尋常可比。弟感其德，特述其神妙，以誌不忘。

#### 各埠捐款善士均鑒

九月一號繳部之期已過，請即交銀繳部，以便速定校式。早日興工為盼。

#### 欲取至好之香水

欲取至好之香水，請看秘真先生自製補身之丸。此丸能補血強精，益氣養神，誠為補身之聖品也。



### 廣東新聞

#### 賭仔回頭遇乃兄

萬福路某工廠伙夫邱球，年纔弱冠，性頗聰穎，早孤，母亦改嫁，邱故有兄經商南洋未返，因此飄泊無依，捨身為傭，惟年少未受教育，好與浪子遊，恒於工作餘閒，出外賭博，衣服用具，典當一空，繼獲幾與乞丐等，厥主見而鄙之，擯之出外，羣以為彼飢渴難療，必填溝壑，詎料邱固為善覺悟一流，因思飽受折磨，已屬現身勸世，若長此不變，更何以適於人類生存，乃痛改前非，場情向戚友借資數洋，赴港另謀傭業，旋得友人介紹，薦往某洋庄順工，司事詰其姓名，疑與店東同為親族，因另眼看待，並函告店東，始悉邱即為其弟，遂喜出望外，曠店代整行裝，將邱送往星加坡，鴻昌隆庄完乘云。

#### 父子均葬火坑

省城附近之松溪鄉，有陳邦者，中年喪偶，無款續絃，祇餘幼子壹人，常須在家撫養，故於日中販賣籐衣度活，晚則回家與子共寢，月之初八晚，當用膳之時，原飲酒過多，比諸平時，較為早睡，故留燈火以備夜半起身，不料夢入黑甜，即被老鼠將其燈火推跌，致光焚如，一時火光熊熊，直將所住之屋燒至通天，始由鄰人驚覺，立出水車馳至救熄，迨將杉頭磚頭挖開，始見陳邦父子兩人，均墜火坑而斃，所有手足，已成灰燼矣，雙眼亦經爆裂，其狀極慘，令人目不忍觀云。

#### 貪色斃命

有李幸南者，道及其甥熊炳基淘古井一事，不獨可為茶前酒後之談助，且足為社會上之鑒戒，茲錄之如下，熊某向在上海經商，近因少年喪妻，不甘久隸，屢有續絃之想，日前因事返粵，寄寓長堤某大旅館中，憑媒稱說，有女梅氏，文君新寡，現年拾九歲，容貌雖屬中等，但饒蓄積，今不堪獨宿，寧願再醮，正在物色風塵之中，君如有意，可即介紹到女家訂一切，熊某聞而涎之，即賄託媒，引至城北直街某號相見，比至，見其室中鋪陳華麗，婢僕滿前，方嘆媒言之不謬，未幾梅氏女出而與熊某攀談，自由說合，爰取日作海燕雙棲之計，熊某自以為財色兼收，豈料熊某自與梅女結合後，女日以淫藥進，而丹赤性烈暴發，精盡人亡，至死不悟，未始非貪之一念誤之也，或曰熊某實係中拆白黨之毒云。

●●●崖縣知事被害慘狀 有歸自瓊州者言瓊島不靖，而崖縣一帶尤甚，此次崖縣被陳繼處攻破後，該縣知事湯某，及其秘書科長，被陳繼處綁游刑，天復在該縣署門前將兩人實行點天燈，數日始熄，腥羶之氣，不堪入鼻云。

#### 新張益昌隆

茲者本店專辦唐山蘇杭油糖酒米京菓海味各江鮮明什貨俱全諸君光顧定必價值取廉以圖久遠交易接洽港書信無誤

舖在溫哥華廣東街門牌三號

講義四座 一〇〇三

Yick Chong Lung

P. O. Box 213

Vancouver, B. C.

益昌隆號

司理人 鄭爵榮 夏披露

#### 駐維城籌建廣州先烈祠總分局通告

為通告事本局連日集議籌捐事自隨舉定林立榮先生為坎東協助籌捐員借就日啓程特此通告仰各埠公堂昆仲預備妥為接洽切盼

九年 八月特啓

#### 現時遷往緬街夾片打街

山尾梳梳銀行

二樓五號房

#### 溫金有狀師樓

W. A. Cumyow

Canadian Bank of Commerce

501 Main St. (on Pender)

Vancouver, B. C.

#### 內照常辦事

有蒙委託請

移玉面商

溫金有啓

此藥靈應集參茸三鞭百花精製加工化驗氣味芬芳甘且色澤純紅性類似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後覺精神百倍百病可醫諸君欲購請認明商標庶不致誤

此藥靈應集參茸三鞭百花精製加工化驗氣味芬芳甘且色澤純紅性類似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後覺精神百倍百病可醫諸君欲購請認明商標庶不致誤

#### 丹丸散

九製大海御製鐵質堅腎丸 每料銀拾員

參茸武溪丸 每盒六元

肆鞭大補丸 每料廿元

行船嘔浪丸 每盒三元

參茸魚膠丸 每盒伍元

三鞭廣嗣丸 每料拾元

通治喉痛散 每盒三元

止各種氣散 每盒三元

止各種氣痛 每盒三元

寬中開胃丸 每盒三元

治赤白痢散 每料二元

神效癩癬藥 每盒五元

神效刀傷散 每盒三元

止痛生肌散 每盒三元

立效牙痛散 每料二元

四時感冒散 每料二元

疴嘔霍亂散 每料二元

哮喘經驗丸 每盒四元

小腸氣痛丸 每盒二元

吐血萬靈丹 每料拾元

九散甚多 未能盡錄 寄貨郵費 貴客自理

#### 二鞭補血露

此藥靈應集參茸三鞭百花精製加工化驗氣味芬芳甘且色澤純紅性類似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後覺精神百倍百病可醫諸君欲購請認明商標庶不致誤

此藥靈應集參茸三鞭百花精製加工化驗氣味芬芳甘且色澤純紅性類似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後覺精神百倍百病可醫諸君欲購請認明商標庶不致誤

SHUE CHONG HONG

928 FILLMORE ST.

SAN FRANCISCO, CALIF., U.S.A.

二鞭補血露

ON SING

1044 Grant Avenue

San Francisco, Cal.

SON LOY

912 Grant Avenue

San Francisco, Cal.

#### 新機明怡利公司廣告

本號特聘名師揀選十足金銀打造各樣首飾專辦各種大小鐘鏢并修整時鐘如蒙光顧取價格外從廉乞留意焉

黃昂港

司事人 蔣逸琴 全啓

黃昂佐

Sun Kee Ming Yee Lee Co. 438 Columbia Ave.

Phone Sey. 4048 Vancouver, B. C.

#### 最大新船到域

大阪商船公司即年再加添二萬噸大新輪船一對名曰亞利遠拿丸又名亞利信拿丸特式大輪船位早年由港往來萬二屯大各輪船即年改行別處現今由域埠往來香港本公司改用堅固最大雙機雙輪快捷大輪船位天然特式專接大輪客往來香港船上設有位地方廣雅通爽電燈光輝每床位另派麥草毯貴客安枕自然厨厨均在 輪內地上不使拔步之勞每船均用華厨厨侍福食茶水豐厚船上人員一律厚待大輪內地特備便女客房位價照大輪客位收遠近各埠親友榮旋請搭本公司特式大輪客位新船回國依期出埠

#### 大商船公司新添前船香港

二萬噸大新船六艘

由域多利往香港船期列

夏威丸 九月廿八日 十二月廿八日

非洲丸 十月十五日 元月 十八日

亞利丸 十月三十日 元月 廿八日

亞利丸 十一月廿日 二月 十二日

比拿丸 十一月廿日 二月 十二日

亞利丸 十一月廿日 二月 十二日

信拿丸 十二月一日 二月 廿五日

呂宋丸 十二月十三日 三月初八日

域多利 華人代理 華隆黃華 啓

民國九年 九月十號

#### 回國同胞注意

啓者現值秋節遊客思歸航行遠東輪船位少同人等見及乎此特為利便僑梓起見商之揆華公司總理聘得最闊大最堅固快捷之輪船能載千餘客準于十月八號來云高華接載客商貨物順經長崎直返香港該船佈置妥安備清潔通爽福食豐足招待週到重率一萬四千噸準期貳十日到港且航行穩固不怕風浪僑梓諸君留心光顧是荷

大輪每位收銀六十元 另戰費叁元

雲高華 代理人 永祥源 同啓

域多利 利同昌

#### 國貨陳列所徵求國貨宣言書

莽莽神州茫茫大陸東望中原時局之板蕩若此有嘔心噴血淚掬同情者其人尚有血性否乎然推原救亂之由雖由當途之操觚者階之厲實由倭人唆使我黨貪官僚以遂其漁人得利之計其居心積慮陰毒幾同於蝮蛇矣噫嘻惡草不除滋蔓日甚幸我國人洞悉奸謀而彼之陰謀則莫由設施乃彼則暗中不能肆逞即陽行強暴山東之交涉未已福州之侵掠頻聞我國學生目擊時危每欲雪恥洩恨但時機未熟束手虛喚奈何不得已而為閉門止盜之舉乃有杯葛之聲浪惟海內外華商貪價居奇致令外物與土貨充斥而優劣未由剖別任愛國學生之攘臂疾呼若輩視若無睹海外僑胞體察國內禁令一致奉行而奸商之冥頑如故然恐門垂虛者魚目混珠莫能辨其真偽是以學界聯合召集云域島三埠同人磋商特訂期於十月廿日在市擇一適宜地點陳列土貨及各國貨品使各物皆表現於當途一為振興國貨再則杜絕奸人漁利終則堅持杯葛有此一舉前途之關係甚大我僑胞母以弁髦視此舉實為萬幸所有陳列規則附錄於后乞為青盼可也

#### 簡則

本所組織內分幹事科文牘科演說科庶務科招待科紀錄科國貨收發科各屬國貨收發科劣貨收發科而精神尤全注于劣貨之查送陳列

國貨收發科主任 李麟祥君

凡熱心商店僑胞有將國貨騰借陳列者由主任科保管及送回

幹事科兼收發各貨主任 朱俠志君

凡旅加拿大或美國各埠有將劣貨查送陳列者一律歡迎至陳列后自行收回或斷送可當查送時聲明惟斷送之后由本會如何銷廢凡各物由幹事主任朱俠志君保管收發負有完全責任

附職員一覽表

C. S. A. P. O. Box 283 Vancouver, B. C.

總指揮 陶公 副念祖

演說科主任 沃雪 佛 砥

招待科各級學生 庶務科各級學生

各國貨主任 陶階 劣貨主任 夢生

國貨主任 麟祥 文牘主任 恆峻

紀錄主任 疾呼 交際科各級學生

藍烟通輪船公司

來往船期列

由	域	埠	開	行
益	臣	西	曆	
斜	路	彼	利	十
千	地	利	士	十
益	臣	西	曆	
斜	路	彼	利	十
千	地	利	士	十
益	臣	西	曆	
斜	路	彼	利	十
千	地	利	士	十
益	臣	西	曆	
斜	路	彼	利	十
千	地	利	士	十

代理  
號安均  
QUON ON  
P.O. Box 243 Phone 1378  
529 Cormorant St.  
Victoria

告廣舖遷  
號安均  
QUON ON JAN  
137 Pender St. E.  
Phone Seymour 7880

(館)(旅)(來)(賓)  
(告廣織組新從)  
LOYAL HOTEL  
258 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER, B. C.

啓者本號爲最大旅館  
利便同胞往來寄寓地  
方光潔布置得宜共有  
百數十間房冷熱水龍  
隨時適用天時寒暑均  
合衛生不論長短期租  
賃均從其便定必廉取  
相當價格如蒙不棄本  
主人不勝歡迎接洽  
雲埠打街門牌二一五十八號  
電話(失磨) 2200  
司理人 李樂 李錦同啓

住雲高家叔立仲由安南大帮寄來常有頂好貨  
華埠片  
叻街東  
一百零  
二號常  
藥液館  
外埠僑胞賜顧可照下列住址付來無誤  
函通寓外  
Leun Hing Fong  
9 1/2 Canton St.  
Vancouver, B. C.

藍烟通輪船公司  
來往船期列

由域埠開行

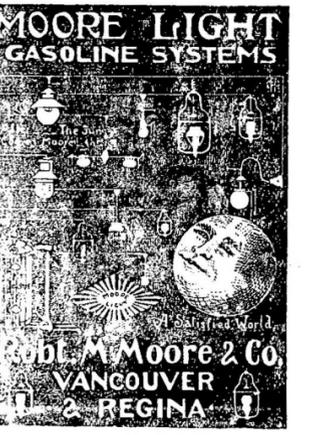
益臣西曆  
斜路彼利  
千地利士  
益臣西曆  
斜路彼利  
千地利士  
益臣西曆  
斜路彼利  
千地利士

到域埠日期

益臣西曆  
斜路彼利  
千地利士  
益臣西曆  
斜路彼利  
千地利士  
益臣西曆  
斜路彼利  
千地利士

ROBERT M. MOORE CO  
916-918 Pender St. West  
VANCOUVER, B. C.  
燈連士加亮光

啓者本公司各款加士連燈久已馳名新蒙華商 顧均極  
讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧仰祈  
留意簽畢慶亞公司啓



吧堂仁同云高  
HONG YAN TONG  
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384  
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本號專辦 祖國土產  
鮮明熟藥 膏丹丸散  
參茸玉桂 委任選擇  
油米茶糖 化糕妙品  
氈褥鞋襪 送禮香餼  
金銀信局 快捷往返  
諸君光顧 望垂青盼

司理人 黃展雲 披露 孫壽昆

軒(新)圖  
承印中西大小文  
HO SUN HING  
Phone Sey. 1113  
438 Main St. VANCOUVER, B. C.

本軒精製  
中西字畫  
巴圖章及  
印色墨水  
登巴字粒  
如蒙同胞  
光顧價銀  
格外從廉

專辦坎屬農場出產  
蔬菜發行兼零售沽本  
公司新裝大小自働  
貨車二輛兼接僑胞  
運載事業本公司重  
車重量能載二噸餘  
搬運非常快捷特爲  
便利起見僑胞願用

兩廣中醫藥學堂  
李鶴儀內外方脈寓域多利埠安和堂

CHONG HING CO.,  
226 Georgia Street E.  
VANCOUVER, B. C.

Chinese Taxi Co.  
Phone Sey. 4385  
1 Pender St. W.  
Vancouver, B. C.

電話(詩磨)  
四二八五  
夜喊線(失磨)  
八九七八

華自由快車公司  
吳國華謹啓

廣濟堂  
參茸三鞭補腎丸  
每樽定價五元

醫生林潤臣自製

廣濟堂廣告  
本堂創在雲南... 講線失磨三六二七本堂主人告  
道上有等藥材正式參茸玉桂... 丹丸散膏藥  
定價必從廉論遠近... 函索即寄

跌打散藥止痛藥水  
跌打之症乃人生最不幸之事... 跌打之症乃人生最不幸之事... 跌打之症乃人生最不幸之事...

跌打散藥止痛藥水  
此水乃本醫生秘方... 跌打之症乃人生最不幸之事... 跌打之症乃人生最不幸之事...

廣濟堂  
參茸三鞭補腎丸  
每樽定價五元

醫生林潤臣自製

參茸三鞭補腎丸  
夫國以民爲本... 參茸三鞭補腎丸... 參茸三鞭補腎丸...

曹方內外  
新統曹  
包醫跌打  
白濁疔毒  
癰疽疔毒  
內外全愈

C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

我唔信敢就要割  
啓者弟患小腹痛... 我唔信敢就要割... 我唔信敢就要割...

可憐斷脚  
啓者弟次男年甫四... 可憐斷脚... 可憐斷脚...

幸遇良醫能益壽  
弟逾花甲海上看羊... 幸遇良醫能益壽... 幸遇良醫能益壽...

顯出我華醫手段  
弟在務參士度埠... 顯出我華醫手段... 顯出我華醫手段...

寧陽中學收到第六期付貯款

- 李拔南 一百元 李祖彬 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元...

- 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元...

- 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元...

- 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元 李祖南 五十元...

協和安 請來幫襯吓 選售衣箱急袋皮鞋膠靴 毡帽急帽羊毛捲結毛毡...

雲高華 義泰 衛生藥酒 腰痠膏藥 滑臟藥水 補血紅丸 毛刷刺刀...

雲高華三記號 本號米廠開張多年向蒙諸君惠顧...

雲高華三記號 本號米廠開張多年向蒙諸君惠顧...

廣生 廣生 廣生 廣生 廣生 廣生 廣生 廣生 廣生 廣生...

葉成記 SING KEE 891 Columbia St. New Westminster.

葉成記 SING KEE 891 Columbia St. New Westminster.

精來自種 精來自種 精來自種 精來自種 精來自種 精來自種...

精來自種 精來自種 精來自種 精來自種 精來自種 精來自種...

精來自種 精來自種 精來自種 精來自種 精來自種 精來自種...

黃江夏堂 收到第五期股銀芳名 近傳 成梅五十員 章淦廿員...

黃江夏堂 收到第五期股銀芳名 近傳 成梅五十員 章淦廿員...

黃江夏堂 收到第五期股銀芳名 近傳 成梅五十員 章淦廿員...

三記盛

Sam Shing Lin Kee Co. Sey. 4385 Pender St. W. Vancouver B.C.



本號專造各款... 合脚... 料真... 價廉...

州尤魚唐山糯米粉發行... 淨晒尤魚蝦米蝦肉香咸魚時價... 淨粘米粉全上一百磅十八元五毛...

Republic Taxi & Co. Phone R. F. 779 432 Columbia Ave. Cor. Pender St. VANCOUVER B.C.

啓者本公司置備新式自由客車三輛... 爲利便僑胞遊玩迎送客商起見如蒙光顧...



接整水龍廣告... 本號專修接整水龍... 喉井裝冷熱水龍電燈...

品珍館新張廣告... 本店在片打街東門牌一百四十四號... 誠誠(詩聲) 一五一九

章記號 JUN KEE CO. 13 Canton St. P.O. Box 366 Vancouver B.C.

桂香牙粉... 此牙粉香味... 潔齒... 牙齦...



Advertisement for SYNOL SOAP and other products, including an illustration of a person washing their face.

五洲藥房... 新到自來墨水... 打文自來墨水筆... 五洲藥房總發行

Advertisement for '補腦丸' (Brain Tonic) with an illustration of a human head and brain.

Advertisement for '法蘭西香梘' (French Soap) with a list of various soap brands and prices.

Advertisement for '立止鼻血藥散' (Nosebleed medicine) and '朱去非先生立止流鼻血散'.

Advertisement for 'THE BEST THAT MONEY CAN BUY "Broke In Razor Straps"' with a list of products and prices.

開邑廣福堂佈告 茲將歷年支數列後... (以代開字) 同吉經手支... 永安祥經手支... 廣怡興經手支... 張錫亮經手支... 往云脚脚五... 五城捐款支... 四毛五... 三柱共支銀六十九元...

新說部

孝子馴悍記 厘父

受宜歸氏黃為世家女。驕恣恣橫。...

大漢公報雜錄

和麵作餅 以祭乃翁。祭畢。自食之。...

怪聞

幼女腹中之怪物

浦東南橋鎮。於八月二十八日。來一怪女子。...

文界

台山籌建中校

駐坎領事趙宗壇先生評定 台山籌建中校...

馨香鼎祝

山巴倫致公堂聯英 社兩週紀念祝詞...

城埠致公總堂通告

黃伍兩公之行踪

致公總堂通告

恩邑同鄉會催繳建樓簿費

茲將收來第八期捐款名列

- 黃石公伍在兩公 奉命門致公總堂...

吳克孝 唐世美 唐世桓 朱萬 龔迪 永均...

三才號 Sam Choy 87 Pender, St. C. Vancouver, B. C.

瑞華 開市廣告 山珍海錯陳瑞品於綺筵珠米瓊漿對華...

城埠達權總社通告 啓者本社是年職員任期將滿...

